

*D

- 771 Ich hete ein dinc vür schande:
man jach in **mîme** lande,
nehein **rîter bezzer** möhte sîn
denne Gahmuret Anschevin,
5 der ie ors **überschrite**.
ez was mîn wille unt **ouch** mîn **site**,
daz ich **vüere**, unz ich in vünde.
sît gewan ich strîtes künde.
Von mînen zwein landen her
10 **vuort ich kreftec** ûfez mer.
gein rîterschefte het ich muot.
swelech lant was werlîch unt guot,
daz twang ich mîner hende
unze verre inz ellende.
15 Dâ werten mich ir minne
zwô rîche kûneginne,
Olimpia unt Clauditte.
Secundille ist nû diu dritte.
ich hân durch wîp vil getân.
20 hiute alrêst ich künde hân,
daz mîn vater **Gahmuret** ist tôt.
mîn bruoder **sage** ouch sîne nôt.”
Dô sprach der werde Parzival:
”sît ich schiet vonme Grâl,
25 sô hât mîn hant mit strîte
in **der enge** unt an der wîte
vil rîterschefte erzeiget,
etslîches prîses geneiget,
Der des **was ungewent** ie.
30 **die wil ich iu nennen** hie:

D Fr2

1 *Initiale* D Fr2 9 *Majuskel* D 15 *Majuskel* D 23 *Initiale* Fr2 ·
Majuskel D 29 *Majuskel* D

1 Ich] ÷ch *nachträglich korrigiert zu*: Jch D ÷ch Fr2 3 möhte] mohte D Fr2 4 Gahmuret] Gahmvret D Gamvret Fr2 · Anschevin] Anscivin D Angivin Fr2 7 Daz ich in fvnde Fr2 10 ûfez] vber Fr2 18 Secundille] Secvndilla Fr2 21 Gahmuret] Gahmvret D Gamvret Fr2 23 Dô] ÷o Fr2 · Parzival] Parcifal D partzefal Fr2 26 an] in Fr2

*m

- Ich het ein dinc vür schande:
man jach in **mînem** lande,
dekein **ritter bezzer** möhte sîn
dan Gahmuret Anschevin,
5 der ie ros **überschrite**.
dô was mîn wille und mîn **site**,
daz ich **vüer**, unz ich in vünde.
sît gewan ich strîtes künde.
ich vuorte harte kreftec her
10 **von mînen landen** ûf daz mer.
gegen ritterschaft het ich muot.
welich lant was werlîch und guot,
daz twanc ich mîner hende
unz verre in daz ellende.
15 dâ werten mich ir minne
zwô rîch kûniginne,
Olimpia und Clauditte.
Secundille ist nû diu dritte.
ich hân durch wîp vil getân.
20 hiute allerêst ich künde hân,
daz mîn vater **Gahmuret** ist tôt.
mîn bruoder **sage** ouch sîn nôt.”
dô sprach der werde Parcifal:
”sît ich schiet von dem Grâl,
25 sô het mîn hant mit strît
in **der enge** und an der wît
vil ritterschaft erzeiget,
etlîches prîses geneiget,
der des **was ungewenet** ie.
30 **der wil ich ein teil nennen** hie:

m n o V V' W Fr6

1 *Initiale* m V W Fr6 · *Capitulumzeichen* n 23 *Initiale* V V' W Fr6

1 *Die Verse 771.1-8 fehlen* V' · ein dinc] ein konig ding m 2 mînem] minen o 3 dekein] Do kein n Das kein W · ritter bezzer] ritter m n o besser ritter W · möhte] mohte m (o) [m*ohte]: mohte V 4 Gahmuret] gahmuret m gamiret n gahmueret o Gamuret V (W) Gahmvret Fr6 · Anschevin] auscevin m n ansevin o (Fr6) Anscefin V antscheuein W 6 dô] Das W (Fr6) · und] vnde och V (Fr6) 7 vünde] frunde o 8 gewan] gawan m n o · ich] uch m 9 harte] gar ein V' 10 mînen] [mîn*]: minen V mime V' · landen] lande V' · ûf daz] vffens V 12 welich] Swelich V (Fr6) · werlîch] werhaft V' 13 mîner] mit myner V' (W) (Fr6) 14 in] *om.* m 15 *Die Verse 771.15-19 fehlen* V' · dâ] Do m n o V W 17 Olimpia] Ollimpia m Olinpia n Olÿmpia o · Clauditte] claudite m n o klauditte W clavditte Fr6 18 Secundille] Secund::: o · nû] *om.* n ÿm o 19 wîp] sy W 20 *statt 771.20-22*: Nu alrest han ich ervarn die not / Daz min vater mir ist tot V' 21 Gahmuret] gahmuret m gamiret n gahmnutet o [Gam*]: Gammuret V gamuret W Gahmvret Fr6 22 mîn] Meinem W · ouch] uch o ich auch W · sîn] myn o 23 Parcifal] parzefal V parzifal V' partzifal W 24 sît] seit das W · schiet] *om.* n 25 het] hat min hat V' · mit] mir o 26 an] in W 27 *statt 771.27-30*: Vil ritterschaft erzeiget [ydo]: yso / Der wil ich ein teil teil nennen do V' · erzeiget] erzoget m erzoiget o [er*]: erzeiget V 29 ungewenet] vngewonet W

*G

ich het ein dinc vür schande:
man jach in **mînem** lande,
daz dehein **bezzet rîter** möhte sîn
danne Gahmuret Antschevin,
5 der ie ors **überschrite**.
ez was mîn wille unde **ouch** mîn **site**,
daz ich **in suochte**, unze ich in vûnde.
sît gewan ich strîtes kûnde.
von mînen zwein landen her
10 **vuort ich kreftec** ûf daz mer.
gein rîterschefte het ich muot.
swelch lant was werlîch unde guot,
daz twanc ich mîner hende
unze verre inz ellende.
15 dâ werten mich ir minne
zwuo rîche kûniginne,
Olimpia unde Claudite.
Secundille ist nû diu drite.
ich hân durch wîp vil getân.
20 hiute alrêst ich kûnde hân,
daz mîn vater ist tût.
mîn bruoder **saget** ouch sîne nôt.”
dô sprach der werde Parzival:
”sît ich schiet vonne Grâl,
25 sô hât mîn hant mit strîte
in **gedrenge** unde an der wîte
vil rîterschefte erzeiget,
etsliches prîses geneiget,
der des **vil ungewent was** ie.
30 **ein teil ich der benenne** hie:

G I L M Z Fr18 Fr46 Fr72

15 *Initiale I*

2 man jach] iehē man I Man sprach M · in] *om.* L · mînem] minen I mangem L (M) (Z) (Fr18) (Fr72) **3** daz] *om.* L · bezzet rîter] rîter bezzet I · möhte] mohte I L (M) Z Fr18 (Fr72) · sîn] gesin Z **4** Gahmuret] Gahmûret G Gamuret M (Z) · Antschevin] anschevin G Antsheuin I Anshevin L (Z) Fr18 Ansevin M :nschow: Fr72 **5** der ie] Dy ir M · überschrite] ubir schriten M **6** ouch] *om.* L **7** unze] vnz daz I bisz M · ich in vûnde] ich ich fvnde L ihn fvnde Fr18 **9** landen] lander I **12** swelch] Welch L (M) **13** twanc] bitwanc M · mîner] mit myner L **15** dâ] Do I · werten] werte M **16** zwuo] zo G **17** Olimpia] Polimpie G (I) M Olympie L Olimpie Z Polýmpie Fr18 · Claudite] Clauditte I Z (Fr18) **18** Secundille] Secuntille I **19** wîp] diu wîp I **20** alrêst ich] ich alreste L **21** vater] vatter Gahmûret L (Fr18) vater gamuret M Z · ist] were I **22** saget] chlagt I sage M Z Fr18 **23** dô] Da M · Parzival] parcifal G Z (Fr18) Parzifal I (L) (M) **25** mîn hant mit] min hant min hant mt I **26** in] An L · an der] nder I **28** etsliches] vnd etlichs I Ettislichen M Etslich Fr18 **29** des] is M · vil ungewent] gewent L **30** ich der] ich ir I ich dir L der Z · benenne] bekenne Z benne Fr18

*T

Ich het ein dinc vür schande:
man jach in **manegem** lande,
daz dekein **rîter bezzet** möhte sîn
danne Gahmuret Anshevin,
5 der ie ors **überschreit**.
ez was mîn wille und **ouch** mîn **leit**,
daz *ich* **in suochte**, unz **daz** ich in vûnde.
sît gewan ich strîtes kûnde.
von mînen zwein landen her
10 **vuor ich kreftec** ûf daz mer.
gein rîterschefte hât *ich* muot.
welch lant was werlîch und guot,
daz twanc ich mîner hende
unz verre in daz ellende.
15 dâ werten mich ir minne
zwô rîche kûneginne,
Olimpia und Claudite.
Secundille ist nû diu drite.
ich *hân* durch wîp vil getân.
20 hiute alrêst ich kûnde hân,
daz *mîn vater* **Gahmuret** ist tût.
mîn bruoder **sage** ouch sîne nôt.”
Dô sprach der werde Parcifal:
”sît ich schiet von dem Grâl,
25 sô hât mîn hant mit strîte
in **dem gedrenge** und an der wîte
vil rîterschefte erzeiget,
etsliches prîses geneiget,
der des **ungewent was** ie.
30 **ein teil ich der benenne** hie:

U Q R Fr53

1 *Initiale U* Q Fr53 **23** *Initiale U*

1 Die Verse 764.13-774.30 fehlen R · Jch hett ein schande Q · Ich] Ach U **2** manegem] manegen U meim Fr53 **3** daz] *om.* Fr53 · rîter bezzet] bezzet ritter Fr53 · möhte] mochte U Q (Fr53) **4** danne] *om.* U · Gahmuret] Gahmuret U gamûret Q · Anshevin] antschevein Fr53 **5** überschreit] [vber strite]: vber schrite Q vber schrite Fr53 **6** ouch] *om.* Fr53 · leit] site Q Fr53 **7** ich in suochte] in suchte U ich fvre Fr53 · unz daz] mit daz U bisz Q vntz Fr53 **9** mînen] meinem Q **10** vuor] furt Q (Fr53) **11** ich] *om.* U **12** welch] swelch Fr53 **14** unz] Vz U **15** dâ] Do Q · werten] werte U Q **17** Olimpia] Olimpe Fr53 · Claudite] Cladite U claditte Q chlavditte Fr53 **18** Secundille] Secundille U Secûndille Q · ist] *om.* Fr53 **19** hân] *om.* U **21** mîn] min G U · Gahmuret] Gahmuret U gamûret Q *om.* Fr53 **22** sage] sach Q sagt Fr53 **23** Parcifal] partzifal Q **25** hât] hant Q · mit] an Fr53 **26** dem gedrenge] gedrenge Q der enge Fr53 · an] avf Fr53 · wite] weide Q **28** prîses geneiget] geneiget preisz Q **29** ungewent] vil vngewent Q Fr53 **30** teil] deil deil U · hie] alhie Q